

D-Link®

WIRELESS N GIGABIT ROUTER



DIR-655

Quick Install Guide+

Installations-Anleitung+

Guide d'installation+

Guía de instalación+

Guida di Installazione+

Installatiehandleiding+

Instrukcja instalacji+

Instalační příručka+

Telepítési Segédlet+

Installasjonsveiledning+

Installationsvejledning+

Asennusopas+

Installationsguide+

Руководство по установке+

Guia de Instalação+

WIRELESS

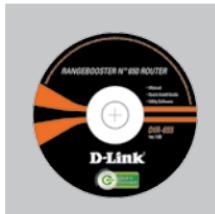
Quick Installation Guide

DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Package Contents

If any of the items are missing, please contact your reseller.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER

CD-ROM
(D-Link Click'n'Connect.
Manual and Warranty)

Ethernet (CAT5 UTP)
Cable

Power Adapter

Default IP: 192.168.0.1

Default Username: Admin

Default Password:

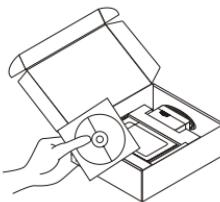


Note :

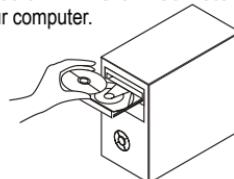
Using a power supply with a different voltage rating will damage and void the warranty of this product.

Quick Installation

1 Remove the D-Link Click and Connect CD.



2 A. Be sure your Internet connection is active. DO NOT plug the router in yet.
B. Insert the D-Link Click'n'Connect CD into your computer.



C. Click



Troubleshooting

- How do I configure my DIR-655 router without the CD, or check my Wireless Network Name (SSID) and Wireless Encryption Key?
 - Connect your PC to the router using an Ethernet cable.
 - Open a web browser and enter the address <http://192.168.0.1>
 - The default username is 'admin'. The default password is '' (leave the field blank).
 - If you have changed the password and can not remember it, you will need to reset the router to set the password back to '' (leave the field blank).

2. How do I reset my router to factory default settings?
 - Ensure the router is powered on.
 - Press and hold the reset button on the rear of the device for 20 seconds.

Note: Resetting the router to factory default will erase the current configuration settings. To re-configure your settings, log into the router as outlined in question 1, then run the Setup Wizard.
3. How do I add a new wireless client or PC if I have forgotten my Wireless Network Name (SSID) or Wireless Encryption Key?
 - For every PC that needs to connect to the router wirelessly, you will need to ensure you use the correct Wireless Network Name (SSID) and encryption key.
 - Use the web based user interface (as described in question 1 above) to check or choose your wireless settings.
 - Make sure you take a note of the settings so that you can enter them into each wirelessly connected PC. D-Link has provided a handy sticker for you to note them down and attach to your router, or other location you find most convenient.

4. What can I do if my router is not working correctly?

- The manual contains a full troubleshooting section and can be downloaded from the D-Link website (see below), however there are a few quick steps you can take to try and resolve any issues:
 - Check the LED's on the front of the router. The Power, Wireless and Internet LED should be on. One or more of the LAN LED should flash.
 - Check that all the cables are firmly connected at both ends.
 - Power the router off for 20 seconds, and then power it back on.

5. Why can I not get an Internet Connection?

- For Cable users make sure Clone MAC address option is ticked during Wizard installation (or enter the registered MAC) and make sure the service has been enabled/connected and is operational.
- For ADSL users please contact your ISP to make sure the service has been enabled/connected by your ISP and that your ISP username and password is correct.

Note: If you are unable to connect, see the Troubleshooting chapter of the product manual in the D-Link DIR-655 RangeBooster N 650 Router CD.

Technical Support

Thank you for choosing D-Link products. For further information, support, product updates or to download the User Manual please visit the D-Link website at www.dlink.eu.



Important Information

Important information regarding your internet subscription

Users who subscribe to limited or "pay as you use" broadband internet access.

In the WAN configuration settings, there is a parameter called Maximum idle timer. This parameter controls how many seconds of inactivity before dropping connection to the internet. The default setting is "0" which disables this functionality and the internet will be connected all the time. We suggest that you should change the Maximum idle timer to "300" (5 minutes) so that the device will drop the line after 5 minutes of inactivity and keep usage costs down.

Users who subscribe to unlimited broadband internet access.

You can just leave this parameter unchanged or enable Auto-reconnect to be always on line.

Technical Notes:

The Maximum idle timer is only relevant if your ISP is using PPPoE connection.

Information importante concernant votre abonnement internet

Aux utilisateurs qui ont souscrit un abonnement limité ou avec paiement uniquement à l'utilisation Au niveau du paramétrage de la configuration WAN, il y a un paramètre appelé Maximum idle timer. Ce paramètre contrôle le nombre de secondes d'inactivité avec la coupure de la connexion à Internet.

Le paramètre par défaut est à "0", ce qui dé invalide cette fonctionnalité et vous connecte à internet tout le temps. Nous vous conseillons de changer le Maximum idle timer à "300" (5 minutes) de sorte que la ligne soit coupée après 5 minutes d'inactivité pour limiter les coûts.

Aux utilisateurs qui ont souscrit un abonnement internet illimité.

Vous pouvez laisser ce paramètre à 0 ou valider l'Auto-reconnexion pour toujours être en ligne.

Note technique :

Le Maximum idle timer est utile uniquement si votre FAI utilise une connexion PPPoE.

Informazione importante riguardante la registrazione in internet

Per gli utenti che sottoscrivono un abbonamento Internet broadband limitato o a "pagamento per il traffico dati effettuato" Nelle impostazioni della configurazione WAN, c'è un parametro chiamato Maximum idle timer. Questo parametro controlla i secondi di inattività prima di chiudere la connessione ad Internet. L'impostazione di default è "0" che disabilita questa funzione cosicché la connessione ad Internet è sempre attiva in ogni momento. Suggeriamo di cambiare il parametro di Maximum idle timer a "300" (5 minuti) cosicché il dispositivo fermerà la connessione dopo 5 minuti di inattività. In questo modo il costo della telefonate sarà ridotto.

Per gli utenti che sottoscrivono un abbonamento Internet broadband illimitato.

E' possibile lasciare questo parametro invariato o abilitare la funzione di auto-connessione per rimanere sempre connessi

Nota Tecnica :

Il parametro Maximum idle timer è rilevante solo se l'ISP utilizza una connessione PPPoE

Información importante acerca de la subscripción a Internet

Los usuarios suscritos, en los parámetros de configuración WAN, a un acceso a Internet de banda ancha limitado o de "pago por uso", encontrarán un parámetro llamado Maximum idle timer. Este parámetro controla cuántos segundos de inactividad se permiten antes de que se interrumpa la conexión a Internet. El valor por defecto es "0", y desactiva esta funcionalidad, con lo que se estará conectado ininterrumpidamente a Internet. Se recomienda que se modifique el valor de Maximum idle timer a "300" (5 minutos); así el dispositivo cortará la línea tras 5 minutos de inactividad y se reducirán los costes por uso.

Los usuarios suscritos a un acceso a internet de banda ancha ilimitado pueden dejar este parámetro como se encuentra o bien activar Auto-reconnect para estar siempre conectados.

Notas técnicas:

Maximum idle timer sólo es relevante si el ISP usa una conexión PPPoE.



WICHTIGE Hinweise zur Internet-Verbindung

Beachten Sie bitte, das bei dem Einsatz eines Routers hohe Verbindungskosten entstehen können.

Sie müssen die Einstellungen des Routers Ihrem Tarif und Ihren Surfgewohnheiten anpassen, um zusätzliche Kosten zu vermeiden. Insbesondere dann, wenn sie einen Tarif nutzen, bei dem Ihnen die Kosten auf der Basis Ihrer Online-Zeit in Rechnung gestellt werden (zeitbasiert), müssen Sie Ihren Router durch korrekte Einstellung dazu veranlassen, die Verbindung bei Inaktivität zu trennen.

Bei Nutzung eines Tarifs der auf einem festgelegten Volumen (übertragene Datenmenge) beruht, sollten Sie entsprechende Einstellungen verwenden. Auch bei der Nutzung einer Flatrate (Volumen und Zeit unabhängiger Tarif) ist die richtige Wahl der Routereinstellung vorzunehmen.

Nach Durchführung der Einstellungen sollten Sie sich vergewissern, dass Ihre Einstellungen vom Gerät übernommen worden sind. Am besten können Sie dies prüfen, indem Sie das Gerät kurz von der Versorgungsspannung trennen und dann das Konfigurationsmenü erneut aufrufen.

Im Weiteren werden die Einstellungen erläutert, die Sie aktivieren müssen um das entsprechende Verhalten des Gerätes auszulösen.

“ALWAYS-ON” - “MANUAL” - “CONNECT-On-DEMAND”
“IMMER AN” - “MANUELL” - “AUF ANFRAGE”

Diese Funktionen steuern das Online-Verhalten der Produkte:

DI (DIR)- Produkte: (siehe auch Hinweis → Maximum Idle Time)

Always-On : Router bleibt standig mit dem Internet verbunden

Manual: Sie müssen im Menu Status des Routers die Verbindung manuell aktivieren

Connect on Demand: Bei einer Verbindungsanfrage aus Ihrem LAN baut der Router die Verbindung zum Internet automatisch auf.

DSL - Produkte: (siehe auch Hinweis → Maximum Idle Time)

Connect on Demand: Bei einer Verbindungsanfrage aus Ihrem LAN baut der Router die Verbindung zum Internet automatisch auf. **Wird dieser Funktion nicht aktiviert, dann bleibt das Gerät standig mit dem Internet verbunden.**

“MAXIMUM IDLE TIME”

“Maximal untatige Zeit / Leerlaufzeit”

Nach dieser Zeitspanne wird der Router eine ungenutzte Internetverbindung trennen.

Wird hier die Ziffer “0” eingegeben, dann trennt der Router die Verbindung nicht und bleibt mit dem Internet verbunden. Dieses Verhalten ist unabhängig von den anderen Einstellungen des Routers.

Bewahrt hat sich eine “MAXIMUM IDLE TIME” von 5 Minuten oder 300 Sekunden.

Zusätzlicher Hinweis:

In vielen Fällen werden unerwünschte Anwahlen durch installierte Messenger Programme, Virenscanner oder Programme, die Online Updates suchen, verursacht.

Auch ein E-Mail Programm kann das Verbinden oder “Online bleiben” verursachen, genauso aber auch ein Trojaner oder Virus im System. Eine fehlende Verschlüsselung im Wireless Bereich über das gleiche Gerät oder einen von Ihnen zusätzlich installierten und über das Netzwerk mit Ihrem Router verbundenen Accesspoint kann externen Personen die Nutzung Ihres DSL Anschlusses erlauben. Überprüfen Sie Ihre Geräte in dieser Hinsicht.

Wir empfehlen Ihnen, www.dlink.de auf aktuelle Firmware zu überprüfen und die Produkte zu aktualisieren. Überprüfen Sie nach einem Firmware Update erneut das WAN Menu auf die korrekten Einstellungen und im Betrieb den Router auf das Online-Verhalten.

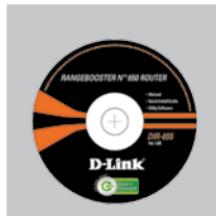
Installationsanleitung DIR-655 WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Lieferumfang

Sollte eines dieser Teile fehlen, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhändler.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



CD-ROM
(D-Link "Click'n'Connect",
Setup-Assistent,
Handbuch,
Installationsanleitung)



Kat5e Ethernet Kabel



Steckernetzteil

IP: 192.168.0.1

Benutzername: Admin

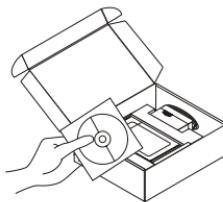
Passwort:

Hinweis :

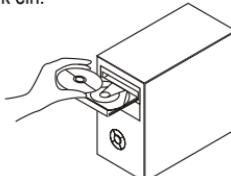
Die Verwendung eines
Netzteils mit abweichender
Spannung führt zur
Beschädigung des Geräts und
zum Erlöschen der Garantie.

Installationsanleitung

1 D-Link "Click'n'Connect" CD herausnehmen.



2 A. Stellen Sie sicher das Ihr DSL- Modem synchron ist.
B. Legen Sie die D-Link "Click'n'Connect" CD ins Laufwerk ein.



C. Klicken Sie



Autostart für
das CD/DVD
Laufwerk muss
aktiv sein.

Fehlerbehebung

1. Wie kann ich meinen DIR-655 Router ohne die CD konfigurieren oder den Namen des drahtlosen Netzwerks (SSID) und den Schlüssel für die drahtlose Verbindung überprüfen?
 - Verbinden Sie den PC über ein Ethernet-Kabel mit dem Router.
 - Öffnen Sie den Webbrowser, und geben Sie die folgende IP-Adresse ein: <http://192.168.0.1>.

- Der Standard-Benutzername ist admin. Das Standard-Kennwort ist „ (Feld freilassen).
 - Wenn Sie das Kennwort geändert haben und Sie das neue Kennwort vergessen haben, müssen Sie den Router zurücksetzen, um anschließend das Kennwort wieder auf „ zurücksetzen zu können (Feld freilassen).
- 2. Wie kann ich meinen Router auf die werkseitigen Voreinstellungen zurücksetzen?**
- Überprüfen Sie, ob der Router eingeschaltet ist.
 - Halten Sie die Reset-Taste an der Rückseite des Geräts etwa 20 Sekunden lang gedrückt.
- Hinweis:** Wenn Sie den Router auf die werkseitigen Voreinstellungen zurücksetzen, werden alle aktuellen Konfigurationseinstellungen gelöscht. Um die Einstellungen neu zu konfigurieren, melden Sie sich wie unter Frage 1 beschrieben beim Router an und starten Sie den Setup-Assistenten.
- 3. Wie füge ich einen neuen drahtlosen Client oder PC hinzu, wenn ich den Namen des drahtlosen Netzwerks (SSID) oder den Schlüssel für die drahtlose Verbindung vergessen habe?**
- Wenn der Name des drahtlosen Netzwerks und der Schlüssel für die drahtlose Verbindung nicht korrekt eingegeben werden, kann der jeweilige PC nicht drahtlos mit dem Router verbunden werden.
 - Überprüfen oder wählen Sie die Einstellungen für den drahtlosen Betrieb über die webbasierte Benutzeroberfläche (wie unter Frage 1 beschrieben).
 - Notieren Sie die Einstellungen, da diese in jeden PC eingegeben werden müssen, der drahtlos mit dem Gerät verbunden werden soll. Verwenden Sie dafür den mitgelieferten Aufkleber von D-Link, und befestigen Sie ihn an Ihrem Router oder an einer anderen Stelle Ihrer Wahl.
- 4. Mein Router funktioniert nicht richtig. Was kann ich tun?**
- Sie können das Handbuch für den AP, das einen ausführlichen Abschnitt zur Fehlerbehebung enthält, von unserer Website herunterladen (s. unten). Oftmals genügt es jedoch, die folgenden Schritte auszuführen, um das Problem zu beheben:
 - Überprüfen Sie die LED-Anzeigen auf der Vorderseite des Geräts. Die LED-Anzeigen Power (Betrieb), Wireless (Drahtlose Verbindung) und Internet (Internet) sollten leuchten, d. h. aktiviert sein. Mindestens eine der LAN-Anzeigen sollte blinken.
 - Überprüfen Sie, ob alle Kabel richtig angeschlossen sind.
 - Schalten Sie den Router aus und nach 20 Sekunden wieder ein.
- 5. Warum ist es nicht möglich, eine Verbindung zum Internet herzustellen?**
- Wenn Sie Breitbandkabel verwenden, stellen Sie sicher, dass die Option Clone MAC address (MAC-Adresse kopieren) während der Installation des Assistenten aktiviert ist (oder geben Sie die registrierte MAC-Adresse ein). Überprüfen Sie außerdem, ob der Dienst aktiviert wurde (bzw. eine Verbindung zu diesem Dienst hergestellt wurde) und funktionsfähig ist.
 - Wenn Sie ADSL nutzen, wenden Sie sich an Ihren Internetdienstanbieter, um zu überprüfen, ob der Dienst aktiviert wurde (bzw. eine Verbindung zu diesem Dienst hergestellt wurde) und Ihr Benutzername sowie Ihr Kennwort korrekt sind.
- Hinweis:** Wenn weiterhin keine Verbindung aufgebaut werden kann, finden Sie im auf der CD enthaltenen Produkthandbuch für den DIR-655 RangeBooster N 650 Router von D-Link im Kapitel „Fehlerbehebung“ weiterführende Informationen.

Technischer Support

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Produkt von D-Link entschieden haben. Besuchen Sie unsere Website unter www.dlink.eu, wenn Sie weiterführende Informationen oder technische Daten zu Produktaupdates wünschen, unseren Technischen Support in Anspruch nehmen oder das Benutzerhandbuch für dieses Produkt herunterladen möchten.

<http://www.dlink.de>

Guide d'installation rapide DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Que contient la boîte ?

Si l'un des éléments ci-dessus est manquant, veuillez contacter votre revendeur.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



CD-ROM
(L'utilitaire de configuration
D-Link Click'n'Connect,
Le manuel utilisateur,
Le guide d'installation)



câble Ethernet catégorie 5



adaptateur secteur

IP: 192.168.0.1

Nom d'utilisateur: Admin

Mot de passe:

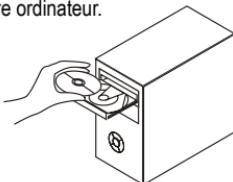
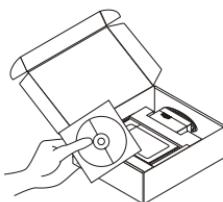


Remarque :

Le fait d'utiliser un adaptateur de tension différente risque d'endommager le produit et d'en annuler la garantie.

Installation rapide

- 1** Retirer le CD D-Link Click'n'Connect.
- 2** A. Votre ligne Haut-Débit doit être ouverte.
Sinon NE PAS connecter le routeur.
B. Insérez le CD D-Link Click'n'Connect dans votre ordinateur.
- C.** cliquez sur



Dépannage

1. Comment configurer mon routeur DIR-655 sans le CD, ou vérifier le nom de mon réseau sans fil (SSID) et la clé d'encryption sans fil ?
 - Connectez votre PC sur le routeur à l'aide d'un câble Ethernet.
 - Ouvrez votre navigateur web et entrez l'adresse <http://192.168.0.1>
 - Le nom par défaut est 'admin'. Le mot de passe est " (laissez le champ vide)

- Si vous avez changé le mot de passe et que vous ne vous en souvenez plus, vous devrez faire un reset du routeur pour récupérer le mot de passe avec le champ vide.

2. Faire un reset du routeur pour le remettre en configuration usine?

- Assurez-vous que le routeur est alimenté électriquement.
- Appuyez sur le bouton reset à l'arrière du produit pendant 20 secondes.

Attention : Faire un reset du routeur en configuration usine effacera les paramètres de configuration actuels. Pour reconfigurer le routeur, reportez-vous au point 1 et lancez l'assistant de configuration.

3. Comment ajouter un nouveau client ou PC sans fil si j'ai perdu le nom de mon réseau sans fil (SSID) ou la clé d'encryption sans fil ?

- Chaque PC devant se connecter en sans fil sur le routeur doit être configuré avec le même nom de réseau sans fil (SSID) et la même clé d'encryption sans fil que ceux configurés sur le routeur.
- Utilisez l'interface de configuration du routeur (voir point 1) pour vérifier ou configurer vos paramètres sans fil.
- Assurez-vous de noter les paramètres afin de les rentrer à l'identique dans chaque PC devant se connecter en sans fil sur le routeur. Vous pouvez utiliser le petit autocollant fourni par D-Link pour les noter et le fixer sur le routeur ou à tout autre endroit de votre choix.

4. Que faire si mon routeur ne fonctionne pas correctement ?

- Le manuel possède un chapitre entier sur le dépannage. Il peut être téléchargé sur le site web D-Link (voir ci-dessous), cependant vous pouvez déjà vérifier les points suivants pour résoudre la plupart des problèmes:
 - Vérifiez l'état des diodes en face avant du routeur. Les diodes 'Power', 'Wireless' et 'Internet' doivent être allumées. Une au moins doit clignoter.
 - Vérifiez que les câbles sont tous bien connectés, aux deux extrémités.
 - Eteignez le routeur durant 20 secondes, avant de le rallumer.

5. Ma connexion Internet ne peut s'établir !

- Pour les abonnés au câble, il est parfois nécessaire de valider l'option Clone MAC address et de renseigner l'adresse MAC enregistrée. Merci aussi de contacter votre FAI pour vous assurer que la ligne est ouverte.
- Merci aux utilisateurs de l'ADSL de contacter votre FAI pour vous assurer que la ligne est ouverte et vérifier que le nom et le mot de passe Internet sont corrects.

Remarque - Si vous ne pouvez pas vous connecter, merci de consulter le chapitre dépannage du manuel du routeur D-Link DIR-655 RangeBooster N 650

Support Technique

Merci d'avoir choisi les produits D-Link.

Pour plus d'information, un support, un nouveau produit ou pour télécharger le manuel utilisateur, merci d'aller sur le site web de D-Link, à l'adresse suivante : www.dlink.eu.

<http://www.dlink.fr>

Guía de instalación rápida DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

¿Qué contiene la caja?

Si falta alguno de estos componentes, contacte con el proveedor.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER

IP: 192.168.0.1

Nombre de usuario: Admin

Clave de acceso:



CD de configuración
(El asistente de
configuración
D-Link Click'n'Connect,
Manual de usuario,
Guía de instalación.)



cable Ethernet CAT5



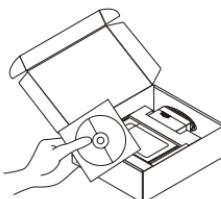
adaptador de alimentación
externo AC

⚠ Nota :

El uso de una fuente de
alimentación con distinto
voltaje puede ser perjudicial
y anular la garantía de este
producto.

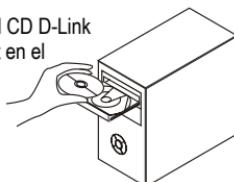
Guía de instalación rápida

1 Saque el CD D-Link Click'n'Connect.



2 Asegúrese de que su conexión a
internet está activa. NO enchufe el
router todavía.

B. Introduzca el CD D-Link
Click'n'Connect en el
ordenador.



C. clic en



Solución de problemas

1. ¿Cómo configuro mi router DIR-655 sin el CD-ROM, o compruebo mi nombre de red inalámbrica (SSID) y la clave de encriptación inalámbrica?
 - Conecte el PC al router por medio del cable Ethernet.
 - Abra el navegador web y escriba la dirección <http://192.168.0.1>.

- El nombre de usuario por defecto es «admin». La clave de acceso por defecto es «» (deje el campo en blanco).
- Si en algún momento ha cambiado la clave de acceso y no la recuerda, tendrá que restablecer en el router los parámetros por defecto para que la clave de acceso vuelva a ser «» (deje el campo en blanco).

2. ¿Cómo restablezco en el router los parámetros por defecto?

- Asegúrese de que el router está encendido.
- Pulse el botón de Reset, que se encuentra en la parte posterior del dispositivo, y manténgalo pulsado durante 20 segundos.

Nota: Al restablecer en el router los parámetros por defecto, se borrarán los parámetros de configuración actuales. Para configurar de nuevo sus parámetros, entre en el sistema del router —como se ha descrito en la pregunta 1— y luego ejecute el asistente de configuración.

3. ¿Cómo añado un nuevo cliente inalámbrico o un PC si he olvidado mi nombre de red inalámbrica (SSID) o la clave de encriptación inalámbrica?

- Para cada PC que tenga que conectar al router en modo inalámbrico, debe asegurarse de que usa el nombre de red inalámbrica (SSID) y la clave de encriptación correctos.
- Use la interfaz de usuario basada en web (como se ha descrito anteriormente en la pregunta 1) para elegir sus parámetros inalámbricos.
- Asegúrese de que toma nota de los parámetros para que así pueda introducirlos en cada PC que esté conectado en modo inalámbrico. D-Link le ha proporcionado un práctico adhesivo para que pueda anotar en él los parámetros y pegarlo en el router o en otro lugar que considere adecuado.

4. ¿Qué puedo hacer si el router no funciona correctamente?

- En el manual figura un completo apartado de solución de problemas, que, además, puede descargarse desde el sitio web de D-Link (véase más adelante); sin embargo, hay algunos pasos que puede probar para resolver algunos problemas:
- Compruebe los LED que se encuentran en la parte delantera del router. Los LED de alimentación, modo inalámbrico e internet deben estar encendidos. Uno o más de los LED de LAN deben parpadear.
- Compruebe que todos los cables están correctamente conectados en ambos extremos.
- Apague el router durante 20 segundos, y después vuelva a encenderlo.

5. ¿Por qué no consigo establecer una conexión a internet?

- Los usuarios de cable deben asegurarse de que la opción Clonar dirección MAC está marcada durante la instalación con el asistente (o bien han de introducir la MAC registrada) y verificar de que el servicio se ha establecido o conectado y de que está en funcionamiento.
- Los usuarios de un ISP de ADSL deben contactar con su ISP para asegurarse de que les han habilitado o conectado el servicio y que su nombre de usuario y clave de acceso son correctos.

Nota: Si no puede establecer una conexión, consulte el apartado «Solución de problemas» del manual del producto en el CD del router Rangebooster N 650 DIR-655 de D-Link.

Asistencia técnica

Gracias por elegir los productos de D-Link. Si desea más información, asistencia, actualizaciones del producto o descargar el Manual del usuario, visite el sitio web de D-Link: www.dlink.eu.

Guida di Installazione Rapida DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Cosa contiene la confezione?

Se uno dei componenti dovesse risultare mancante, contattare il rivenditore.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



CD per il Setup
(D-Link Click'n'Connect,
Manuale Utente,
La Guida di Installazione
Rapida)



Cavo Ethernet CAT5



Alimentatore AC Esterno

IP: 192.168.0.1

Nome Utente: Admin

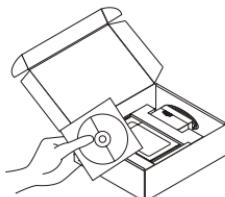
Password:

⚠ Nota :

L'utilizzo di un trasformatore
con voltaggio differente
danneggia il dispositivo
e invalida la garanzia del
prodotto.

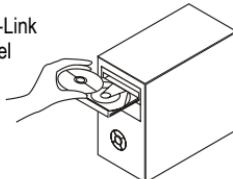
Guida di Installazione Rapida

1 Rimuovere il CD D-Link
Click'n'Connect.



2 A. Assicurarsi che la vostra connessione
Internet sia attiva. NON collegare ancora
il router.

B. Inserire il CD D-Link
Click'n'Connect nel
vostro computer.



C. Cliccare su



Risoluzione degli errori

1. Come devo fare per configurare il router DIR-655 o per verificare il nome della rete wireless (SSID) e la chiave di cifratura wireless, senza CD?
 - Collegare il PC al router utilizzando un cavo Ethernet.
 - Aprire il browser web e inserire l'indirizzo <http://192.168.0.1>.
 - Il nome utente di default è "admin". La password di default è " " (campo vuoto).

- Se la password è stata modificata e non si ricorda il nuovo valore, è necessario ripristinare le impostazioni di default del router in modo che la password torni a essere “ ” (campo vuoto).

2. Come ripristinare le impostazioni di default del router?

- Verificare che il router sia acceso.
- Premere il pulsante di reset sulla parte posteriore del dispositivo per 20 secondi.

Nota: Ripristinando le impostazioni di default del router, tutte le impostazioni della configurazione corrente vengono cancellate. Per riconfigurare le impostazioni, accedere al router seguendo la procedura descritta nella domanda 1 ed eseguire il programma di configurazione Setup Wizard.

3. Come fare per aggiungere un nuovo PC o client wireless se ho dimenticato il nome della rete wireless (SSID) o la chiave di cifratura wireless?

- Tutti i PC da connettere al router in modalità wireless devono utilizzare lo stesso nome di rete wireless (SSID) e la stessa chiave di cifratura.
- Utilizzare l'interfaccia utente basata sul web (come descritto nella domanda 1) per verificare o selezionare le impostazioni wireless.
- Prendere nota delle impostazioni in modo da poterle utilizzare durante la configurazione di tutti i PC connessi in modalità wireless. D-Link fornisce una semplice etichetta per annotare le informazioni e attaccarle sul router o in un altro luogo ritenuto più adatto.

4. Cosa fare se il router non funziona correttamente?

- Il manuale, scaricabile dal sito web di D-Link (vedi sotto), contiene una sezione dedicata alla risoluzione degli errori, tuttavia ci sono alcuni semplici passi che possono essere eseguiti subito per cercare di risolvere il problema:
 - Verificare i LED posti sul pannello frontale del router. I LED Power, Wireless e Internet dovrebbero essere accesi. Uno o più LED LAN dovrebbero lampeggiare.
 - Verificare che entrambe le estremità dei cavi siano correttamente connesse.
 - Spegnere il router per 20 secondi e riaccenderlo.

5. Perché non riesco a instaurare una connessione Internet?

- Gli utenti di servizi Cable devono verificare che, durante l'esecuzione del programma di installazione, l'opzione Clone MAC address sia selezionata (in alternativa inserire l'indirizzo MAC selezionato). È inoltre necessario verificare che il servizio sia abilitato/connesso e che sia operativo.
- Agli utenti ADSL si consiglia di rivolgersi al proprio ISP per verificare che il servizio sia abilitato/connesso e che il nome utente e la password forniti siano corretti.

Nota: Se non si riesce a instaurare una connessione, consultare il capitolo Risoluzione degli errori del manuale contenuto nel CD del router D-Link DIR-655 RangeBooster N 650.

Supporto tecnico

Grazie per aver scelto i prodotti D-Link. Per maggiori informazioni, per ricevere supporto e aggiornamenti o per scaricare il manuale utente, visitare il sito web di D-Link all'indirizzo www.dlink.it.

Beknopte installatiehandleiding DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Inhoud van de verpakking

Als een van deze items ontbreekt, neemt u contact op met de leverancier.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



Installatie-cd
(D-Link Click'n'Connect
installatiewizard,
Gebruikershandleiding,
Installatiehandleiding)



CAT5 Ethernet-kabe



Voedingsadapter

IP: 192.168.0.1

Gebruikersnaam: Admin

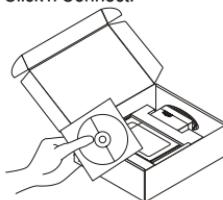
Wachtwoord:

Opmerking :

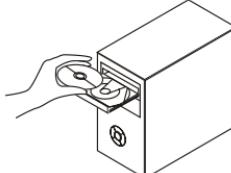
Als u een voeding met een andere
netspanning gebruikt, heeft dit
beschadiging van het product tot
gevolg en vervalt de garantie.

Beknopte installatiehandleiding

1 Verwijder de cd D-Link
Click'n'Connect.



2 A. Controleer of uw internetverbinding
actief is. Sluit de router nog NIET aan.
B. Plaats de cd D-Link Click'n'Connect
in de computer.



C. Klik op



Problemen oplossen

**1. Hoe configureren ik mijn DIR-653 router zonder de cd en hoe controleer ik de naam (SSID)
en de encryptiesleutel van mijn draadloze netwerk?**

- Gebruik een Ethernet-kabel om de router aan te sluiten op uw computer.
- Open een webbrowser en voer het adres <http://192.168.0.1> in.

- De gebruikersnaam is standaard ingesteld op 'admin'. Het wachtwoord is standaard ingesteld op " (laat dit veld leeg).
- Als u het wachtwoord hebt gewijzigd en het niet meer weet, moet u de fabrieksinstellingen van de router herstellen, zodat het wachtwoord weer wordt ingesteld op " (het veld is leeg).

2. Hoe herstel ik de fabrieksinstellingen van de router?

- Controleer of de router is ingeschakeld.
- Houd de reset-knop op de achterzijde van het apparaat 20 seconden ingedrukt.

Opmerking: Als u de fabrieksinstellingen van de router herstelt, worden de huidige configuratie-instellingen gewist. U kunt deze instellingen opnieuw configureren door via de stappen uit vraag 1 rechtstreeks verbinding te maken met de router en daarna de installatiewizard uit te voeren.

3. Hoe voeg ik een nieuwe draadloze client of pc toe als ik de naam (SSID) of encryptiesleutel van het draadloze netwerk ben vergeten?

- Voor elke pc die draadloos met de router moet worden verbonden, dient u de juiste SSID en de juiste encryptiesleutel te gebruiken.
- Gebruik de webinterface (zie vraag 1) om de draadloze instellingen te controleren of op te geven.
- Noteer de instellingen, zodat u ze gemakkelijk kunt invoeren op elke pc die draadloos met de router wordt verbonden. In de verpakking vindt u een handige sticker waarop u de gegevens kunt noteren en die u bijvoorbeeld op de router kunt plakken.

4. Wat kan ik doen als mijn router niet goed werkt?

- De handleiding bevat een hoofdstuk over het oplossen van problemen. Deze kan worden gedownload van onze website (zie hieronder). Er zijn echter enkele stappen die u meteen kunt uitvoeren om het probleem mogelijk op te lossen:
- Kijk naar de lampjes aan de voorzijde van de router. Het aan/uit-lampje (Power), het lampje voor de draadloze verbinding en het internetlampje moeten branden. Een of meer van de LAN-lampjes moeten knipperen.
- Controleer of alle kabels aan beide uiteinden goed zijn aangesloten.
- Zet de router 20 seconden uit en schakel het apparaat dan weer in.

5. Waarom krijg ik geen verbinding met internet?

- Kabelgebruikers moeten de optie Clone MAC address (MAC-adres kopiëren) van de installatiewizard inschakelen (of het geregistreerde MAC-adres invoeren) en controleren of het apparaat is ingeschakeld/verbonden en werkt.
- ADSL-gebruikers moeten contact opnemen met hun provider om er zeker van te zijn dat de verbinding beschikbaar is en te controleren of de gebruikersnaam en het wachtwoord juist zijn.

Opmerking: Als u nog steeds geen verbinding kunt maken, lees dan het hoofdstuk over probleemplossing (Troubleshooting) in de producthandleiding op de cd van de D-Link DIR-655 RangeBooster N 650-router.

Technische ondersteuning

D-Link stelt het zeer op prijs dat u hebt gekozen voor een van onze producten. Ga voor meer informatie, ondersteuning, productupdates of handleidingen naar de website van D-Link op het adres www.dlink.eu.

Skrócona instrukcja obsługi DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Zawartość opakowania

Sprawdź czy wszystkie elementy znajdują się w opakowaniu



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



Płyta CD
(Kreator konfiguracyjny
D-Link Click'n'Connect,
Instrukcję użytkownika,
Przewodnik instalacji)



Kabel Ethernet



Zasilacz

IP: 192.168.0.1

Nazwa użytkownika: Admin

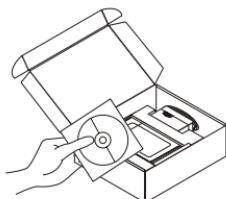
Hasło:

⚠ Notatka:

Użycie zasilacza o
niewłaściwym napięciu
znamionowym spowoduje
uszkodzenie routera i utratę
gwarancji.

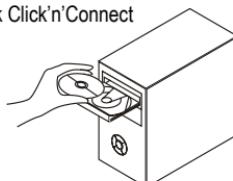
Skrócona instrukcja obsługi

1 Wyjmij płytę D-Link Click'n'Connect.



2 A. Upewnij się, że Twój połączony z Internetem jest aktywny. NIE PODŁĄCZAJ jeszcze routera.

B. Włóż płytę D-Link Click'n'Connect do napędu CD.



C. Kliknij



Rozwiązywanie problemów

1. Jak skonfigurować ruter DIR-655 nie posiadając płyt CD lub sprawdzić nazwę sieci bezprzewodowej (SSID)?

- Podłącz do routera komputer PC przy użyciu kabla Ethernet.
- Otwórz przeglądarkę internetową i wpisz adres <http://192.168.0.1>
- Domyślną nazwą użytkownika jest 'admin'. Domyślnym hasłem jest hasło puste.

- Jeśli zmieniłeś hasło i nie pamiętasz go, będziesz musiał przywrócić ruter do ustawień fabrycznych (wykonując kroki opisane w pytaniu 2). Spowoduje to przywrócenie hasła pustego.

2. Jak przywrócić ruter do ustawień domyślnych?

- Upewnij się, że ruter jest włączony.
- Naciśnij i przytrzymaj na okres 20 sekund przycisk Reset na tyłnej ściance obudowy.

Notatka: Przywrócenie rutera do ustawień fabrycznych spowoduje skasowanie jego konfiguracji. Aby ponownie skonfigurować ruter, zaloguj się do niego (jak jest to opisane w pytaniu 1), a następnie uruchom Kreator konfiguracji.

3. Jak dodać nowego klienta sieci bezprzewodowej jeśli zapomniałem nazwę sieci bezprzewodowej (SSID) lub klucz szyfrowania?

- Każdy komputer który ma łączyć się z ruterem za pośrednictwem sieci bezprzewodowej musi mieć ustawioną tą samą nazwę sieci bezprzewodowej (SSID) oraz klucz szyfrowania, jak ruter.
- Użyj interfejsu graficznego (jak to opisano w pytaniu 1) aby sprawdzić lub zmienić ustawienia sieci bezprzewodowej.
- Upewnij się, że zanotowałeś ustawienia sieci bezprzewodowej aby móc je wprowadzić na wszystkich podłączonych bezprzewodowo komputerach. D-Link przygotował wygodną nalepkę do zanotowania ustawień i umieszczenia na ruterze lub innym wygodnym miejscu.

4. Co zrobić jeśli ruter nie działa poprawnie?

- Podręcznik użytkownika zawiera sekcję usuwania problemów i może być pobrany z witryny internetowej firmy D-link. Jednakże jest kilka kroków które możesz podjąć, aby spróbować rozwiązać problem:
- Sprawdź wskaźniki LED z przodu routera. Wskaźnik zasilania (Power), sieci bezprzewodowej (WLAN), połączenia DSL (DSL) oraz połączenia z Internetem (Internet) powinny się świecić. Jeden lub więcej wskaźników LED sieci lokalnej (LAN) powinno migać.
- Upewnij się, że wszystkie przewody są prawidłowo podłączone po obu końcach.
- Wyłącz ruter i włącz ponownie po 20 sekundach.

5. Dlaczego nie mogę uzyskać połączenia z Internetem?

- Użytkownicy sieci kablowych powinni upewnić się, że opcja klonowania adresu MAC (Clone MAC address) jest włączona (lub wprowadzony jest zarejestrowany adres MAC) oraz, że usługa została włączona i funkcjonuje.
- Użytkownicy połączeń ADSL powinni skontaktować się z dostawcą usługi ADSL i upewnić się, że usługa została uruchomiona oraz że wprowadzona nazwa użytkownika i hasło są poprawne.

Wsparcie techniczne

Dziękujemy za wybranie produktów D-Link. Aby uzyskać dodatkowe informacje, wsparcie techniczne oraz sterowniki i podręczniki użytkownika, odwiedź witrynę internetową firmy D-Link pod adresem <http://www.dlink.eu>

<http://www.dlink.pl>

Návod na rychlou instalaci DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Balení obsahuje

Pokud některá z položek chybí, kontaktujte prodejce.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



CD-ROM
(průvodce instalací
D-Link Click'n'Connect,
uživatelskou příručku,
průvodce instalací)



ethernetový kabel CAT5



externí napájecí zdroj stříd.
proudů

IP: 192.168.0.1

uživatelské jméno: Admin

heslo:



Upozornění :

Použití napájecího zdroje s
jiným jmenovitým napětím
způsobí poškození zařízení a
ztrátu záruky.

Návod na rychlou instalaci

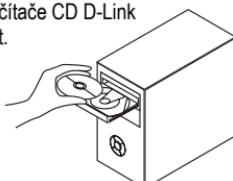
1 vyjměte CD D-Link Click'n'Connect.



2 A. ujistěte se, že jste připojeni
k Internetu. Router zatím
NEPŘIPOJUJTE.

B. vložte do počítače CD D-Link
Click'n'Connect.

C. Klikněte na



Řešení problémů

1. Jak mám nakonfigurovat směrovač DIR-655 bez instalačního CD nebo zjistit název
bezdrátové sítě (SSID) a její šifrovací klíč?

• Připojte PC ke směrovači přes ethernetový kabel.

• Spusťte webový prohlížeč a zadejte adresu <http://192.168.0.1>

• Výchozí jméno uživatele je „admin“. Výchozí heslo je „ (nechtejte pole prázdné).

- Pokud jste heslo změnili a nepamatujete si je, budete muset směrovač resetovat, aby se obnovilo výchozí heslo „ (prázdné pole).

2. Jak mám resetovat směrovač, aby se obnovilo výchozí tovární nastavení?

- Zkontrolujte, zda je směrovač připojen k napájení.
- Stiskněte a držte resetovací tlačítko vzadu na zařízení po dobu 20 sekund.

Poznámka: Resetováním směrovače se vymaže aktuální nastavení konfigurace. Pro nastavení požadované konfigurace se připojte ke směrovači podle pokynů v dotazu 1 a pak spusťte průvodce nastavením (Setup Wizard).

3. Jak mám přidat nového bezdrátového klienta nebo PC, když jsem zapomněl jméno bezdrátové sítě (SSID) nebo šifrovací klíč?

- U každého PC, který se má připojit bezdrátově ke směrovači, musíte nastavit správné jméno bezdrátové sítě (SSID) a šifrovací klíč.
- Použijte webové konfigurační rozhraní (jak je popsáno v dotazu 1 výše), abyste zjistili nastavení bezdrátové sítě.
- Poznamenejte si nastavení, abyste je mohli zadat na každém bezdrátově připojeném PC. D-Link dodává pro tento účel užitečnou nálepku, na kterou můžete nastavení zapsat a pak ji nalepit na směrovač nebo jiné vhodné místo.

4. Co mám dělat, když směrovač nefunguje správně?

- Kompletní popis řešení problémů obsahuje návod, který si můžete stáhnout také z webových stránek D-Link (viz níže). Zde je několik stručných kroků, které můžete provést, abyste odhalili a odstranili některé problémy:
- Zkontrolujte indikátory na předním panelu směrovače. Indikátory Power, WLAN a Internet by měly svítit. Jeden nebo více indikátorů LAN by mělo blikat.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny kabely na obou koncích dobře připojeny.
- Odpojte směrovač na 20 sekund od napájení, a pak jej opět připojte.

5. Proč se mi nedaří připojit k Internetu?

- Uživatelé kabelového připojení by měli při použití průvodce instalací zaškrtnout volbu pro klonování MAC adresy (nebo zadat zaregistrovanou MAC adresu) a zkontrolovat, zda jim poskytovatel aktivoval/zapojil připojení a zda je funkční.
- Uživatelé ADSL by měli kontaktovat svého poskytovatele internetových služeb (ISP), aby se ujistili, že byla služba aktivována a že je přihlašovací jméno a heslo pro připojení k ISP správné.

Poznámka: Pokud se vám nedaří připojit, podívejte se do kapitoly Řešení problémů v návodu na CD ke směrovači D-Link DIR-655 RangeBooster N 650.

Technická podpora

Děkujeme, že jste si vybrali produkty D-Link. Další informace, podporu, aktualizace produktu a návody získáte na webových stránkách D-Link www.dlink.eu.

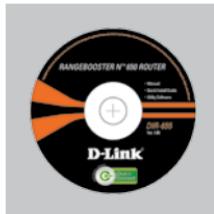
Gyors telepítési útmutató DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER Mit tartalmaz a csomag?

Amennyiben a fenti elemek bármelyike hiányzik, kérjük, keresse fel értékesítőjét.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



beállítás CD
(D-Link Click'n'Connect
beállítás varázsló,
Használati útmutató,
Telepítési útmutató)



CAT5 Ethernet kábel



AC külső áram adapter

IP: 192.168.0.1

Felhasználónév: Admin

Jelszó:



Figyelmezetés :

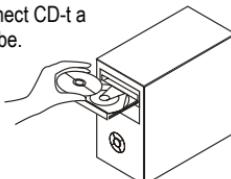
Elterő hálózati feszültségű
áramforrás használata
károsíthatja a készüléket és
érvényteleníti a garanciát.

Gyors Telepítési Útmutató

1 Távolítsa el a D-Link Click'n'Connect CD-t.



2 A. Ellenőrizze, hogy az Internet
kapcsolat aktív.
B. Helyezze be a D-Link
Click'n'Connect CD-t a
számítógépébe.



C. Kattintson a



Troubleshooting

Hogyan konfigurálhatom a DIR-655 routert, ellenőrizhetem a vezeték nélküli hálózat nevét
(SSID) illetve a vezeték nélküli titkosítási kulcsot a CD nélkül?

- Csatlakoztassa a számítógépet egy Ethernet kábelrel a routerhez.
- Indítson el egy web böngészőt, és írja be a következő címet: <http://192.168.0.1>
- Az alapbeállított felhasználónév: admin, a jelszó mezőt hagyja üresen.

- Ha módosította a jelszót, és nem emlékszik arra, vissza kell állítania a gyári alapbeállításokat (részletesen a következő pontban), így a jelszó is visszaáll az üres értékre.

2. Hogyan állíthatom vissza a gyári alapbeállításokat?

- Ellenőrizze, hogy a router be van-e kapcsolva.
- Nyomja meg, és tartsa 20 másodpercig benyomva a készülék hátlapján található reset gombot.

Figyelmeztetés: A router gyári beállításainak visszaállításával az aktuális konfigurációs beállítások elvesznek. A beállítások visszaállításához jelentkezzen be a router adminisztrációs felületére a fenti módon, majd indítsa el a Beállítás varázslót.

3. Hogyan csatlakoztathatók egy új vezeték nélküli klienst vagy számítógépet a hálózathoz, ha elfelejtettem a Vezeték nélküli hálózat nevét (SSID) vagy a vezeték nélküli titkosítási kulcsot?

- minden a routerhez csatlakozó számítógépen ugyanazt a vezeték nélküli hálózati nevet (SSID) és titkosítási kulcsot kell beállítania, amit a routeren.
- Használja a webes felhasználói felületet (az első pontban leírt módon) a vezeték nélküli beállítások ellenőrzéséhez vagy kiválasztásához.
- Jegyezze fel a beállításokat, így azokat meg tudja adni az egyes vezeték nélküli csatlakozó számítógépek beállításánál is. A D-Link ehhez egy öntapadó matricát mellékelt, melyre feljegyezheti ezeket a beállításokat.

4. Mit tehetek, ha a router nem működik megfelelően?

- A használati útmutató egy külön hibaelhárító fejezetet tartalmaz. Ez letölthető a D-Link weboldaláról is. Az alábbi néhány lépéssel azonban a használati útmutató megtekintése nélkül is megkísérletheti elhárítani a hibát:
- Ellenőrizze a router előlapján található LED-eket. A Power, WLAN, és Internet LED-nek világítania kell. A LED-ek közül egy vagy több villog is.
- Ellenőrizze, hogy minden kábel minden vége megfelelően és szorosan illeszkedik-e.
- 20 másodpercre áramtalanítsa a routert, majd dugja be újra.

5. Miért nincs Internet kapcsolatom?

- Kábeles kapcsolat esetén ellenőrizze, hogy a Clone MAC address (MAC cím másolása) opciót bejelölte-e a telepítő varázslóban. Ha nem jelölje be azt vagy írja be a MAC címet, valamint ellenőrizze, hogy a szolgáltatás működik-e.
- ADSL Internet szolgáltatás esetén ellenőrizze szolgáltatójánál a rendelkezésre állást valamint a használt felhasználónevet és jelszót.

Figyelem: Ha még mindig nem tud csatlakozni, olvassa el a D-Link DIR-655 RangeBooster N 650 router CD-jén található használati útmutató Troubleshooting (Hibaelhárítás) fejezetét.

Technikai támogatás

Köszönjük, hogy a D-Link termékét választotta. További információkért, technikai segítségért illetve a Használati Útmutató letöltéséhez látogasson el a D-Link weboldalára: www.dlink.eu.

Hurtiginstallasjonsveiledning DIR-655

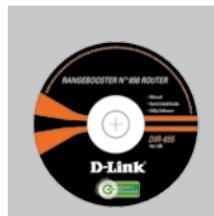
WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Hva inneholder esken?

Vennligst kontakt forhandleren hvis noen av disse delene mangler.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



oppsett-CD
(D-Link Click'n'Connect.
Brukerhåndbok,
Hurtiginstallasjonsveiledning)



CAT5 Ethernetkabel



ekstern strømadapter

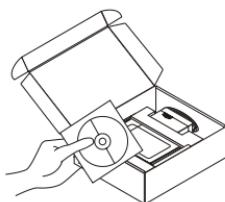
IP: 192.168.0.1
Brukernavn: Admin
Passord:

Merk :

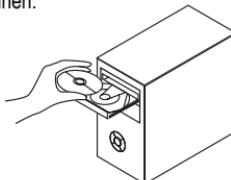
Bruk av strømtilførsel med
en annen spenning vil skade
produktet og oppheve garantien.

Hurtiginstallasjonsveiledning

1 Ta ut CD-en D-Link Click'n'Connect.



2 A. Pass på at internettforbindelsen din er aktiv. Du må IKKE koble til ruteren ennå.
B. Sett CD-en D-Link Click'n'Connect i datamaskinen.



C. Klikk deretter på



Problemløsing

1. Hvordan konfigurerer jeg min DIR-655 ruter uten CD eller kontrollerer navn på trådløst nettverk (SSID) og trådløs krypteringsnøkkelen?
 - Koble PC-en din til ruteren ved hjelp av en Ethernetkabel.
 - Åpne en nettsleser og oppgi adressen <http://192.168.0.1>
 - Standard brukernavn er "admin". Standard passord er " " (la feltet stå tomt)

- Hvis du har endret passord og ikke husker det, må du tilbakestille ruteren for å tilbakestille passordet til “ ” (la feltet stå tomt).

2. Hvordan tilbakestiller jeg ruteren til standardinnstillingene?

- Pass på at ruteren er slått på.
- Hold tilbakestillingsknappen bakpå enheten nede i 20 sekunder.

Merk: Når du tilbakestiller ruteren til standardinnstillingene, slettes gjeldende konfigurasjonsinnstillinger. Hvis du vil omkonfigurere innstillingene, logger du på ruteren som forklart i spørsmål 1, deretter kjører du oppsettveiviseren.

3. Hvordan føyer jeg til en ny trådløs klient eller PC hvis jeg har glemt trådløst nettverksnavn (SSID) eller trådløs krypteringsnøkkel?

- For hver PC som må kobles trådløst til ruteren, må du kontrollere at du bruker riktig navn på trådløst nettverk (SSID) og krypteringsnøkkel.
- Bruk det nettbaserte brukergrensesnittet (som forklart i spørsmål 1 ovenfor) for å kontrollere eller velge trådløsinnstillinger.
- Pass på at du noterer ned innstillingene, slik at du kan oppgi dem i hver PC som kobles til trådløst. D-Link leverer et klistermerke du kan skrive dem ned på og klestre på ruteren eller annet egnet sted.

4. Hva kan jeg gjøre hvis ikke ruteren fungerer riktig?

- Håndboken inneholder en komplett problemløsningsdel, og den kan du laste ned fra D-Links nettside (se nedenfor). Du kan først prøve noen enkle trinn for å løse problemet:
- Kontroller lampene foran på ruteren. Lampene for strøm, trådløs tilkobling og status skal lyse. En eller flere av LAN-lampene skal blinke.
- Kontroller at alle kabler er godt koblet til i begge ender.
- Slå av ruteren i 20 sekunder, og slå den på igjen.

5. Hvorfor oppnår jeg ikke internettforbindelse?

- Kabelbrukere må passe på at alternativet Clone MAC address (Klon MAC-adresse) er merket av under installasjon av veiviseren (eller oppgi registrert MAC-adresse) og at tjenesten er aktivert/koblet til og er i drift.
- ADSL-brukere må kontakte nettleverandøren for å forsikre seg om at tjenesten er aktivert/tilkoblet av nettleverandøren, og at brukernavnet og passordet han/hun har fått av nettleverandøren, er riktig.

Merk: Hvis du ikke klarer å koble til, slår du opp på kapittelet om problemløsing i produkthåndboken på CD-en til D-Link DIR-655 RangeBooster N 650 ruter.

Teknisk støtte

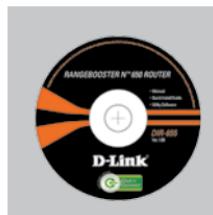
Takk for at du valgte produkter fra D-Link. Hvis du vil ha mer informasjon, støtte, produktoppdateringer eller laste ned brukerhåndboken, kan du gå til D-Links nettsted på www.dlink.eu.

Kort installationsvejledning DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Hvad er der i boksen?

Hvis noget af ovennævnte indhold mangler, skal du kontakte forhandleren.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER

Installations-cd
(Installationsguiden til
D-Links Click'n'Connect,
Brugervejledning,
Installationsvejledning)

CAT5 Ethernet-kabel

Ekstern vekselstrømsadapter

IP: 192.168.0.1

Brugernavn: Admin

Password:



Bemærk :

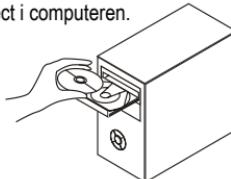
Hvis der bruges en
strømforsyning med en anden
spænding, vil produktet blive
beskadiget, og garantien for
produktet vil bortfalde.

Kort installationsvejledning

- 1 Tag cd'en med D-Links
Click'n'Connect ud.



- 2 A. Kontroller, at internetforbindelsen er
aktiv. Tilslut IKKE routeren endnu.
B. Sæt cd'en med D-Links
Click'n'Connect i computeren.



- C. Klik derefter på



Fejlfinding

1. Hvordan konfigurerer jeg min DIR-655-router uden cd'en eller kontrollerer navnet på mit
trådløse netværk (SSID) og nøglen til trådløs kryptering?
- Slut pc'en til routeren vha. et Ethernet-kabel.
 - Åbn en webbrowser, og angiv adressen <http://192.168.0.1>
 - Standardbrugernavnet er 'admin'. Standardadgangskoden er " (undlad at udfylde feltet).

- Hvis du har ændret adgangskoden, og du ikke kan huske den, skal du nulstille routeren, så adgangskoden føres tilbage til " (undlad at udfylde feltet).

2. Hvordan nulstiller jeg min router til standardindstillingerne fra fabrikken?

- Kontroller, at der er tændt for routeren.
- Tryk på nulstilningsknappen bag på enheden, og hold den nede i 20 sekunder.

Bemærk! Når routeren nulstilles til standardindstillingen fra fabrikken, slettes de aktuelle konfigurationsindstillinger. Hvis du vil konfigurere dine indstillinger igen, skal du logge på routeren som beskrevet i spørgsmål 1 og derefter køre installationsguiden.

3. Hvordan tilføjer jeg en ny trådløs klient eller pc, hvis jeg har glemt navnet på mit trådløse netværk (SSID) eller nøglen til trådløs kryptering?

- For hver pc, der skal forbindes trådløst med routeren, skal du sikre dig, at du bruger det rigtige navn for det trådløse netværk (SSID) og den rigtige krypteringsnøgle.
- Brug den webbaserede brugergrænseflade (som beskrevet i spørgsmål 1 ovenfor) til at kontrollere eller vælge dine trådløse indstillinger.
- Husk at notere dine indstillinger, så du kan angive dem i hver trådløst forbundet pc. D-Link har sørget for en handy sticker, hvor du kan notere dem og sætte dem på din router - eller et andet sted, som er bekvemt for dig.

4. Hvad kan jeg gøre, hvis min router ikke fungerer korrekt?

- Der er et helt afsnit om fejlfinding i brugervejledningen, som kan hentes på D-Links websted (se nedenfor). Der er dog nogle få hurtige trin, du kan følge, for at forsøge at løse evt. problemer:
- Kontroller lysdioderne foran på routeren. Lysdioderne for strøm, trådløs og internet bør være tændt. En eller flere af LAN-lysdioderne bør blinke.
- Kontroller, at alle kabler er korrekt forbundet i begge ender.
- Sluk for routeren i 20 sekunder, og tænd derefter for den igen.

5. Hvorfor kan jeg ikke få forbindelse til internettet?

- Bruger du kabel, skal du sikre dig, at adresseindstillingen Clone MAC er afkrydset under installation vha. guide (eller at angive den registrerede MAC) og kontrollere, at tjenesten er aktiveret/tilsluttet og er funktionsdygtig.
- ADSL-brugere bør kontakte deres internetudbydere for at sikre sig, at udbyderen har aktiveret/tilsluttet tjenesten, og at udbyderens brugernavn og adgangskode er korrekt.

Bemærk! Hvis du ikke kan oprette forbindelse, skal du læse fejlfindingskapitlet i produkthåndbogen på cd'en til D-Link DIR-655 RangeBooster N 650 Router

Teknisk support

Tak, fordi du har valgt D-Link-produkter. Hvis du ønsker flere oplysninger, support eller produktopdateringer, eller hvis du vil hente brugervejledningen, kan du besøge D-Links websted på adressen www.dlink.eu.

Pika-asennusopas DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Mitä laatikossa on?

Jos pakauksesta puuttuu jokin yllämainituista, ota yhteys jälleenmyyjääsi.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



CD-ROM
(D-Linkin Click'n'Connect-
asennusvelhon,
Käyttöoppaan,
Asennusoppaan)



CAT5-verkkokaapeli
(Ethernet)



Verkkovirtamuuntaja

IP: 192.168.0.1

Käyttäjätunnus: Admin

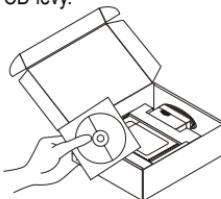
Salasana:

Huom :

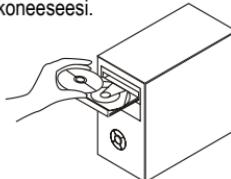
Muuta kuin edellä mainittua
jännitetä käyttävän virtaläh-
teen käytö vahingoittaa
tuotetta ja mitätöi takuun.

Pika-asennusopas

- 1** Poista D-Linkin Click'n'Connect-CD-levy.



- 2** A. Varmista, että Internet-yhteytesi on
toiminnassa. ÄLÄ kytke vielä reitittintä.
B. Aseta D-Link Click'n'Connect -CD-
levy tietokoneeseesi.



- C. Klikkaa
seuraavaksi



Vianetsintä

1. Miten teen DIR-655-reitittimen asetukset ilman CD-levyä tai tarkistan verkkoni nimen
(SSID) ja langattoman salausavaimen?

- Kytke tietokone reitittimeen lähiverkkokaapelilla.
- Avaa nettiselain ja syötä osoiteriville osoite <http://192.168.0.1>

- Oletuskäyttäjätunnus on "admin" (ilman lainsausmerkkejä). Jätä salasana-kenttä tyhjäksi.
- Jos olet asettanut salasanani etkä muista mikä se on, sinun on palautettava tukiasemaan sen tehdasasetukset, jolloin salasana poistuu.

2. Miten palautan reitittimeen sen alkuperäiset tehdasasetukset?

- Varmista, että reitittimen verkkovirta on kytketty.
- Paina laitteen takaosassa sijaitsevaa reset-painiketta ja pidä sitä alas painettuna 20 sekunnin ajan.

Huom! Reitittimen tehdasasetusten palautus pyyhkii pois nykyiset asetukset. Asetusten uudelleen tekemiseksi kirjaudu reitittimeen kysymyksen 1 ohjeiden mukaisesti ja suorita sen jälkeen Asetusvelho.

3. Miten lisäään uuden langattoman laitteen tai tietokoneen, jos olen unohtanut verkkonimen (SSID) tai langattoman salausavaimen?

- Jotta voit yhdistää tukiasemaan uuden tietokoneen langattomasti, sen on käytettävä oikeaa verkkonimeä (SSID) ja salausavainta.
- Käytä nettiselainta (kysymyksen 1 ohjeiden mukaan) tarkistaaksesi tai valitaksesi langattomat asetukset.
- Muista kirjata asetukset muistiin, jotta voit käyttää niitä kaikissa langattomissa laitteissa. D-Link tarjoaa kätevän tarran, johon voit kirjata asetukset ja jonka voit kiinnittää reitittimeen tai muuhun sopivaksi katsomaasi paikkaan.

4. Mitä teen, jos reititin ei toimi kuten sen pitäisi?

- Käyttöoppaasta löydät kokonaisen vianetsintäosion. Voit ladata sen D-Linkin nettisivulta (osoite alla). Tässä kuitenkin muutama toimenpide, joilla voit koettaa ratkaista mitä tahansa ongelmaa:
- Tarkista reitittimen etupaneelin merkkivalot. Verkkovirran (Power), langattoman yhteyden (Wireless) ja Internet-merkkivalojen tulisi palaa. Yhden tai useamman LAN-merkkivalon tulisi vilkkuva.
- Tarkista, että kaikki kaapelit on molemmista päästään kunnolla kytketty.
- Kytke reitittimestä virta pois päältä 20 sekunnin ajaksi, ja kytke sen jälkeen virta uudelleen.

5. Miksi Internet-yhteyttä ei synny?

- Kaapelimodeemin käyttäjät: varmistakaa, että kohta Clone MAC address (Kloonaan MAC-osoite) on valittuna Velho-asennuksen aikana (tai vaihtoehtoisesti syöttäkää itse rekisteröity MAC-osoite). Varmistakaa myös, että palveluntarjoaja on kytkenyt yhteyden ja että se on toimintakunnossa.
- ADSL-yhteyden käyttäjät: ottakaa yhteys Internet-palveluntarjoajaanne varmistaaksesenne, että Internet-yhteys on kytketty ja että Internet-käyttäjätunnuksenne ja -salasananne ovat oikein.

Huom! Jos yhteyttä ei edelleenkään synny, tutustu D-Linkin langattoman DIR-655 RangeBooster N 650 -reitittimen CD-levyllä sijaitsevan käyttöoppaan kappaaleeseen Vianetsintä.

Tekninen tuki

Kiitos, että valitsit D-Linkin tuotteen. Lisätietoja, tuotetuksia ja -päivityksiä sekä käyttöoppaita löydät D-Linkin www-sivulta osoitteessa www.dlink.eu.

Snabbinstallationsguide DIR-655

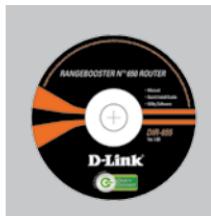
WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Vad finns i lådan?

Vänligen kontakta din återförsäljare om någon av ovanstående komponenter saknas.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



Installations-cd
(D-Links installationsguide
Click'n'Connect,
Användarmanual,
Installationsguide)



CAT5 Ethernet-kabel



Extern växelströmsadapter

IP: 192.168.0.1

Användarnamn: Admin

Lösenord:

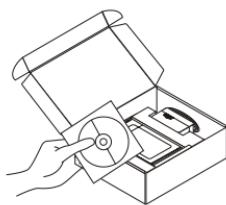


Obs :

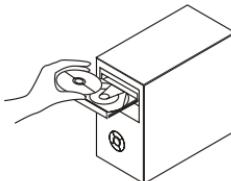
Om du använder strömförslöjning med ett annat spänningstal, kommer produkten att skadas och dess garanti att sluta gälla.

Snabbinstallations

- 1** Ta ut cd:n D-Link Click'n'Connect.



- 2** A. Kontrollera att Internetanslutningen är aktiv. Anslut INTE routern ännu.
B. Stoppa in cd:n D-Link Click'n'Connect i datorn.



- C. Klicka därefter på



Felsökning

1. Hur konfigurerar jag routern DIR-655 utan CD, eller kontrollerar namnet på det trådlösa nätverket (SSID) och den trådlösa krypteringsnyckeln?
- Anslut datorn till routern med hjälp av en Ethernet-kabel.
 - Öppna webbläsaren och skriv in adressen <http://192.168.0.1>
 - Standard-användarnamn är "admin". Standard-lösenord är "" (lämna fältet tomt).

- Om du har ändrat lösenordet och inte kommer ihåg det, måste du återställa routern för att återställa lösenordet till "" (lämna fältet tomt).

2. Hur återställer jag routern till fabriksinställningarna?

- Kontrollera att routern är påslagen.
- Tryck in knappen på enhetens baksida och håll den intryckt i 20 sekunder.

Obs! Genom att återställa routern till fabriksinställningarna raderar du de nuvarande konfigurationsinställningarna. Omkonfigurera dina inställningar genom att logga in på routern enligt beskrivningen i fråga 1, kör därefter installationsguiden.

3. Hur lägger jag till en ny trådlös klient eller dator om jag har glömt namnet på det trådlösa nätverket (SSID) eller den trådlösa krypteringsnyckeln?

- För alla datorer som ska anslutas trådlöst till routern måste du kontrollera att korrekt namn på det trådlösa nätverket (SSID) och korrekt krypteringsnyckel används.
- Använd det webbaserade användargränssnittet (såsom beskrivs ovan i fråga 1) för att kontrollera eller välja dina trådlösa inställningar.
- Tänk på att skriva ned inställningarna så att du kan ange dem på alla datorer som ska anslutas trådlöst. D-Link har utformat en praktisk etikett som du kan skriva ned dem på och fästa på routern eller på något annat lämpligt ställe.

4. Vad kan jag göra om routern inte fungerar som den ska?

- Manualen innehåller ett komplett felsökningsavsnitt och den kan laddas ned från D-Links webbplats (se nedan), men det finns också några snabba åtgärder som du kan vidta för att försöka avhjälpa problemet:
- Kontrollera lysdioderna på routerns framsida. Lysdioderna för nätn slutsning, trådlös drift och Internet ska lysa. En eller flera av LAN-dioderna bör blinka.
- Kontrollera att samtliga kablar är ordentligt anslutna i båda ändar.
- Stäng av routern i 20 sekunder och sätt sedan på den igen.

5. Varför går det inte att upprätta någon Internetanslutning?

- Kabelanvändare ska kontrollera att alternativet Clone MAC address (kopiera MAC-adress) är markerat under guideinstallationen (eller ange den registrerade MAC-adressen) samt kontrollera att tjänsten har aktiverats/ansluts och är klar att använda.
- Är du ADSL-användare ska du kontakta din Internetleverantör och kontrollera att denne har aktiverat/ansluitit tjänsten samt att användarnamnet och lösenordet från din Internetleverantör stämmer.

Obs! Om du inte kan upprätta någon anslutning kan du läsa i produktmanualens kapitel om felsökning på CD:n till D-Links router DIR-655 RangeBooster N 650.

Teknisk support

Tack för att du har valt D-Links produkter. För ytterligare information, support, produktuppdateringar eller nedladdning av användarmanualen är du välkommen att besöka D-Links webbplats www.dlink.se.

Guia de instalação rápida

DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Conteúdo da embalagem

Se algum destes itens não estiver na embalagem entre em contacto com o seu revendedor.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER



CD-ROM (D-Link
Click'n'Connect, Manual
e Garantia)



Cabo Ethernet (CAT5
UTP)



Adaptador de corrente

IP predefinido: 192.168.0.1

Nome de utilizador predefinido: Admin

Palavra-passe predefinida:



Nota:

A utilização de uma fonte de alimentação com uma voltagem diferente vai danificar e anular a garantia deste produto.

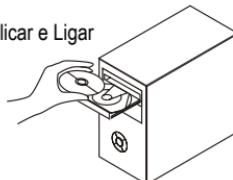
Instalação rápida

1 Retire o CD Clicar e Ligar D-Link



2 A. Certifique-se de que a sua ligação à Internet está activa. NÃO ligue ainda o router.

B. Coloque o CD Clicar e Ligar D-Link no seu PC.



C. Clique em



Resolução de problemas

1. Como posso configurar o meu router DIR-655 sem o CD, ou como posso verificar o meu Nome de Rede Sem Fios (SSID) e o Código de Encriptação Sem Fios?

- Ligue o seu PC ao router utilizando um cabo Ethernet.
- Abra um browser da web e introduza o endereço <http://192.168.0.1>
- O nome de utilizador predefinido é 'admin'. A palavra-passe predefinida é '' (deixe o campo em branco).

- Se alterou a palavra-passe e não se lembra da nova palavra-passe tem de redefinir o router para definir a palavra-passe novamente para " (deixe o campo em branco).

2. Como reponho as definições de fábrica do meu router?

- Certifique-se de que o router está ligado.
- Prima e mantenha premido o botão Repor no painel traseiro do dispositivo durante 20 segundos.

Nota: A reposição da definição de fábrica do router vai apagar as definições de configuração actuais. Para reconfigurar as suas definições, inicie o router tal como indicado no ponto 1 e, em seguida, execute o Assistente de Configuração.

3. Como posso adicionar um novo cliente sem fios ou PC se me tiver esquecido do meu Nome de Rede Sem Fios (SSID) ou do Código de Encriptação Sem Fios?

- Para qualquer PC que necessite de ser ligado ao router sem fios, tem de se certificar de que utiliza o Nome de Rede Sem Fios (SSID) e o código de encriptação correctos.
- Utilize a interface de utilizador baseada na web (tal como descrito na questão 1 anterior) para confirmar ou escolher as suas definições sem fios.
- Certifique-se de que toma nota das definições para que possa introduzi-las em todos os PCs ligados sem fios. A D-Link fornece-lhe um bloco para anotar as definições e colar a folha ao seu router, ou noutro local que considere ser mais conveniente.

4. O que posso fazer se o meu router não estiver a funcionar correctamente?

- O manual contém uma secção completa de resolução de problemas e pode ser transferida do website da D-Link (consulte abaixo), no entanto, existem alguns passos rápidos que pode executar e tentar resolver algumas questões:
 - Verifique os LEDs do painel frontal do router. Os LEDs de Corrente, Sem fios e Internet devem estar acessos. Um ou mais dos LEDs LAN devem estar a piscar.
 - Verifique se todos os cabos estão firmemente ligados em ambas as extremidades.
 - Desligue o router durante 20 segundos e, em seguida, ligue-o novamente.

5. Porque não consigo estabelecer uma ligação à Internet?

- Para utilizadores por cabo, certifique-se de que a opção Clonar endereço MAC está seleccionada durante a instalação do Assistente (ou introduza o MAC registado) e certifique-se de que o serviço está activado/ligado e operacional.
- Para os utilizadores ADSL contacte o seu ISP para se certificar de que o serviço está activado/ligado pelo seu ISP e que o seu nome de utilizador e palavra-passe ISP estão correctos.

Nota: Se não consegue estabelecer uma ligação, consulte o capítulo Resolução de Problemas do manual do produto no CD do Router RangeBooster N DIR-655 da D-Link

Assistência Técnica

Obrigado por ter escolhido produtos da D-Link. Para mais informações, suporte, actualizações de produtos ou para transferir o Manual do Utilizador visite o website da D-Link em www.dlink.pt.

Οδηγός Γρήγορης Εγκατάστασης το DIR-655

WIRELESS N GIGABIT ROUTER

Περιεχόμενα Πακέτου

Αν κάποιο από τα παραπάνω τεμάχια λείπει, παρακαλώ επικοινωνήστε με τον μεταπωλητή σας.



DIR-655
WIRELESS N GIGABIT
ROUTER

CD-ROM (Εγχειρίδιο και
Εγγύηση του
D-Link Click'n'Connect.)

Καλώδιο Ethernet
(CAT5 UTP)

Προσαρμογέας ρεύματος

Προεπιλεγμένη IP: 192.168.0.1

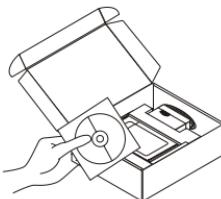
Προεπιλεγμένο Όνομα Χρήστη: Admin

Προεπιλεγμένος Κωδικός Πρόσβασης:

Σημείωση :
Η χρήση πηγής ρεύματος με
διαφορετική τάση ακυρώνει την
εγγύηση του παρόντος προϊόντος.

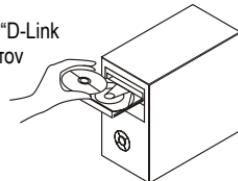
Γρήγορης Εγκατάστασης

1 Αφαιρέστε το CD "D-Link Click and Connect".



2 A. βεβαιωθείτε ότι η σύνδεση με το Internet είναι ενεργή. ΜΗΝ συνδέετε το router ακόμα.

B. Εισάγετε το CD "D-Link Click'n Connect" στον υπολογιστή σας.



C. Κάντε κλίκ



Διόρθωση λαθών

- Τι πρέπει να κάνω για να διαμορφώσω το router DIR-655 ή για να ελέγχω το όνομα του δικτύου wireless (SSID) και το κλειδί κρυπτογράφησης wireless, χωρίς CD;
 - Συνδέστε το PC με το router χρησιμοποιώντας ένα καλώδιο Ethernet.
 - Ανοίξτε το browser web και βάλτε την διεύθυνση <http://192.168.0.1>.
 - Το όνομα χρήστη του default είναι "admin". Το password του default είναι " " (πεδίο κενό).

- Αν το password τροποποιήθηκε και δεν θυμόσαστε την νέα αξία, είναι απαραίτητο να επαναφέρετε τις ρυθμίσεις του default του router με τρόπο ώστε το password να επανέλθει “ ” (πεδίο κενό).

2. Πώς μπορώ να επαναφέρω τις ρυθμίσεις του default του router;

- Ελέγχετε αν το router είναι αναμμένο.
- Πάτε στο πλήκτρο του reset στο πίσω μέρος της συσκευής για 20 δευτερόλεπτα.

Σημείωση: επαναφέροντας τις ρυθμίσεις του default του router, όλες οι ρυθμίσεις της τρέχουσας διαμόρφωσης ακυρώνονται. Για να διαμορφώσετε ξανά τις ρυθμίσεις, κάνετε πρόσβαση στο router ακολουθώντας την διαδικασία που περιγράφεται στην ερώτηση 1 και εφαρμόζετε το πρόγραμμα διαμόρφωσης Setup Wizard.

3. Τι πρέπει να κάνω για να προσθέσω ένα νέο PC ή client wireless αν έχω ξεχάσει το όνομα του δικτύου wireless (SSID) ή το κλειδί κρυπτογράφησης wireless;

- Όλα τα PC που πρόκειται να συνδεθούν με το router με τον τρόπο wireless πρέπει να χρησιμοποιούν το ίδιο όνομα δικτύου wireless (SSID) και το ίδιο κλειδί κρυπτογράφησης.
- Χρησιμοποιήστε τη διασύνδεση χρήστη που βασίζεται στο web (όπως περιγράφεται στην ερώτηση 1) για να επαληθεύσετε η επιλέξετε τις ρυθμίσεις wireless.
- Σημειώστε τις ρυθμίσεις με τρόπο ώστε να μπορέστε να τις χρησιμοποιήσετε κατά την διάρκεια της διαμόρφωσης όλων των PC που είναι συνδεδεμένα με τον τρόπο wireless. Η D-Link παρέχει μια απλή ετικέτα για να σημειώσετε τις πληροφορίες και να τις επικολλήσετε στο router ή σε ένα άλλο μέρος που το θεωρείτε πιο κατάλληλο.

4. Τι πρέπει να κάνω αν το router δεν λειτουργεί σωστά;

- Το εγχειρίδιο, το οποίο μπορείτε να κατεβάσετε από το site web της D-Link (βλέπε κάτω), περιέχει ένα τμήμα αιφερωμένο στη διόρθωση των λαθών, ωστόσο υπάρχουν μερικά απλά βήματα που μπορείτε να κάνετε αμέσως για να προσπαθήσετε να λύσετε το πρόβλημα:
- Ελέγχετε τα LED που βρίσκονται μπροστά στον πίνακα του router. Τα LED Power, Wireless και Internet θα πρέπει να είναι αναμμένα. Ένα ή περισσότερα LED LAN θα πρέπει να αναβοσβήνουν.
- Ελέγχετε αν αμφότερες οι άκρες των καλωδίων είναι συνδεδεμένες σωστά.
- Σβήστε το router για 20 δευτερόλεπτα και ανάψτε το ίδιο ξανά.

5. Γιατί δεν μπορώ να εγκαθιδρύσω μια σύνδεση Internet;

- Οι χρήστες υπηρεσιών Cable πρέπει να ελέγχουν αν, κατά την διάρκεια της εκτέλεσης του προγράμματος εγκατάστασης, η επιλογή Clone MAC address έχει επιλεχθεί (διαφορετικά πρέπει να βάλουν την επιλεγμένη διεύθυνση MAC). Είναι επίσης απαραίτητο να ελέγχεται αν η υπηρεσία είναι ενεργοποιημένη/συνδεδεμένη και αν λειτουργεί.
- Στους χρήστες ADSL συνιστάται να απευθύνονται στο δικό τους ISP για να ελέγχουν αν η υπηρεσία είναι ενεργοποιημένη/συνδεδεμένη και αν το όνομα του χρήστη και το password που παρέχονται είναι σωστά.

Σημείωση: αν δεν είναι δυνατή η εγκαθίδρυση μιας σύνδεσης, συμβουλευτείτε το κεφάλαιο Διόρθωση λαθών του εγχειρίδιου που περιέχει το CD του router D-Link DIR-655 RangeBooster N 650.

Τεχνική υποστήριξη

Ευχαριστούμε που διαλέξατε τα προϊόντα της D-Link. Για περισσότερες πληροφορίες, για να έχετε υποστήριξη και ενημερώσεις ή για να κατεβάσετε το εγχειρίδιο χρήστη, επισκεφτείτε το site web της D-Link στην διεύθυνση www.dlink.eu.

D-Link®



Ver. 1.02(E)

2007/01/24

2907DR655A26001